

BÁCSKA.

MEGYEI KÖZÉRDEKŰ POLITIKAI KÖZLÖNY.

ELŐFIZETESI ÁR:
Egész évre . . . 12 kor. Negyedévre . . . 3 kor.
Félévre 6 kor. Egyes szám ára 20 fillér.

Felelős szerkesztő:
BITTERMANN SÁNDOR.

Kiadótulajdonos:
BITTERMANN NÁNDOR.

Hirdetéseket és nyilttéri közleményeket
a kiadóhivatal vesz fel és azok előre fizetendők.
MEGJELEN MINDEN KEDDEN ES PENTEKEN.

Husvét.

Zombor, 1905. április 20.

A husvét a keresztény világ-
nak nagy és szent ünnepe. Jézus
Krisztus, Istennek fia, miután be-
fejezte az emberiség megváltásának
nagy munkáját, végig járta a kál-
váriát, megfeszítettet s azután har-
madnapra feltámadt, hogy az Úr
mellett elfoglalja a helyét.

Méltán nevezhetjük tehát a
husvétot a bűnös emberiség meg-
váltási, megtisztulási ünnepének. Az
Úr fia befejezte földi küldetését,
bevégezte szent tanításait, amelyek
szerint az embernek élni kell, ha
azt akarja, hogy élete az Isten előtt
kedves legyen.

A husvétüi ünnepek tehát örökké
alkalmasak arra, hogy az ember ma-
gába szálljon. Nagyon alkalmasak
arra, hogy számot vessen mindenki
magával. Vajjon úgy él-e az ember-
ség a maga összességében, az állam-
alakulásokban és a társadalomban,

úgy él-e a családban és úgy él-e
az ember, mint egyén, amiként az
Úr fiának szent tanításai megki-
vánják!?

Ha ilyen irányban egy rövidke
szemlét tartunk a nagy világban
és az emberek között, bizony-
bizony szomorú kép tárul elénk.

Ott van az államok között a
hatalmi kérdés örökös kísértete. Mint
a gonosz szellem, úgy fogva tartja
az államok kormányzatát. És mennyi
vért, mennyi áldozatot emészt fel.
Ott van csak a legutóbbi időben
lezajlott angol-búr háború. Ott van
a jelenleg dúló orosz-japán küzde-
lem. Micsoda borzalmas színjátékok.
Ezer és ezer ember pusztul el, árva-
ságban, elhagyatottan hagyva hátra
a családot, a nőt, a szülőt és a
gyermeküket. És mért történik
mindez így? Azért, mert aki erő-
sebbnek érzi magát, az a gyön-
gébbet le akarja verni, rabigába
akarja hajtani. És ha a gyöngébb

sóhajtani mer, ha azt meri oda
kiáltani a zsarnoknak, hogy ő is
olyan jogu szabad ember, mint a
másik, akkor a zsarnok az erőszak-
hoz nyul és nem riad még attól
sem vissza, hogy 100.000 embert
foszt meg az életétől.

Hát hol van itt Krisztus böles
tanítása? Hol van Krisztus szívének
nemes szeretete?

Épen így vagyunk a társadalmi
életben. Az egyes osztályok gyű-
lölködve küzdenek egymás ellen.
Az nem igaz, hogy az ember em-
ber. Ez csak álm, agyrém. Az
emberi lélek és szív Krisztusi ne-
mességének hiánya száz és száz
válaszfalat, különbséget teremt az
emberek között. Oly erősek az ellen-
tétek a közéletben és társadalomban,
hogy nem ritkán szinte gyűlöletté
fajul az emberek között az érint-
kezés. Még mikor közérdekről van
is szó, akkor sincs sohasem meg az
az áldásos egyetértés.

A „BÁCSKA“ TÁRCÁJA.

Leányálmokból.

Te játszál álom tarka fátyoloddal
Mért jársz annyit kísérteni?
Takard el inkább sűrű ködlepellel,
Mit oly nehéz felejteni . . .

Itt egy madár csicsereg, amott egy bimbó
Kér elhaló, futó sóhajt
S felrázza dermedt álmiból, mit
Talán a megnyugvás takart . . .

Édes mosoly nyomán könnyű pereg
S úgy elborítja bánatos szemem,
Hiába altatom, csitítgatom,
Csak peng a húr s visszhangja lelkemen.

Te játszál álom tarka fátyoloddal
Ne járd annyit kísérteni,
Takard el inkább sűrű ködlepellel,
Mit oly nehéz felejteni . . .

Dr. Badványné Ruttkay Emma.

A művészet szentélyében.*)

(Museo del Prado Madridban.)

Irta: **Vértesi Károly.**

— A „Bácska“ eredeti tárcája. —

Gyöngyököt rejtő ház. — Kétezernél több kép. — Szer-
rették a művészetet. — Talán legelső. — Megilletődött
lélekkel. — Velazquez remekel. — Murillo bűvös ecsete.
— Melyik a nagyobb? — Goya sorakozik mellé. — A
gyötrelmek festője. — Rafael és Corregio. — Olasz
festők és éjszakvidékiek. — A vásznon és az életben.
— Máriát nagyon tisztelik. — Megismerjük a népet. —
Ellentétek. — Kertek és virágok.

Járva a madridi diszkertekben s megóva
lelkemnek magasabb vágyát, szép és örök
ideálokért lelkesedve, egy szentélyhez érek,
mely reám lélekemelő hatást tesz. A Murillo
terén, Murillo szobrának a megnézése után
iparkodok abba a szentélybe bejutni, melyet
az épület pompája tetőz be. Ez, a Museo
del Prado, vagy rövidesen, Museo Fernando,
VII. Ferdinándról nevezve, aki alatt készült
el az épület. Teljes neve: Museo de Pintura
y Escultura. Juan de Villanueva kiváló épi-
tész műve ez az annyi művészi gyönyörűsé-
get rejtő ház. Az épületen spanyolosan ki-
írt latin szavak, magukat magyarázzák. Némi

* Szerzőnek sajtó alatt lévő „Spanyolország Por-
tugália“ című illusztrált munkájából.

igaza volt a cigánynak, mikor azt mondotta
kérdve, vajjon a diák nyelvvel az egész
világon keresztül menni lehet? Árkon-bokron,
tüzön, nagyitással, tüfökán és teveháton, te-
hát az egész világon igen, de a Manzanáres
folyón már nem, ha az kidagad a 82 méter
rendes mélységéből Madrid alatt.

Egész könyv az egyik lajstrom, a másik
meg, kötetekre megy. Ivetek kellene tele
irnom, ha sebesröptü leírásomba jegyzékbe
sorozva, csak megemlíteni akarnám 2200
közül a legszebb képeket. Már V. Károly
szerette a művészetet, habár világcélok vol-
tak fejében, gyűjtött sok szép tárgyat. II.,
IV. és V. Fülöp, akik győzték a nagy árat,
a művészet fejlődésének erős lendületet adva,
kiegészítették ezeket még úgy, hogy erről
a spanyol képtárról, melyben eltörölt sok
kolostor drága kincse összehordva, nemcsak
egy napon lehet beszélni a florenci és drezdai
képtárakkal, sőt a Louvreban összegyűjtött
kincsekkel, hanem a festett vásznaknak ezt
a királyok által összeszedett képsokaságát,
mint képtárt, többben, a legelsőnek tartják a
világon. Palettáról a vásznonra pazarul vetett
tüzes színek, a művészet által a multból,

Hát az ember magában véve, mint ember milyen? Az előbbi két jelenség már megadja erre a kérdésre a választ. Mert hiszen, ha az ember, mint egyed jó volna, akkor az emberi közösségek is egészen más képet tüntetnének fel.

Az ember önző és a tiszta erkölcsnek nagyon is híján van. Aki egy kicsit gondolkodik, az nagyon is látja ezt. Az önzés és az erkölcstelen élet kutforrása minden bajnak, minden rút emberi és társadalmi kinövésnek.

Ezekben röviden megérintve a modern emberi élet tökéletlenségét, konstatálhatjuk, hogy igenis a husvétnak nemcsak kegyeletes ünnepnek kell lenni, hanem valóságos szánom-bánom-nak. Nagy szüksége van az emberiségnek arra, hogy magába szálljon és hogy közel két ezredév után végre ne csak megértse Krisztus tanításait, hanem a valóságban kövesse is azokat. Csak ha ez bekövetkezik, akkor remélhetjük, hogy a földi életben több lesz a nemes öröm, mint a csalódás, a keserűség, a fájdalom és a „jaj!”

Magyar Nyelvtudományi Társaság.

„Véntül, fiatalig, dústul szegényig, a legjelesb férfaktól legbájosabb hölgyeinkig, ki csak honunk éltét, nemes emelkedését s egykori dicsőségét szomjazza, tegyen anyanyelvünkért, a mit

jelenre váltott képek. Spanyolországnak ragyogó multja van.

Az oszlopesarnokos épület, melyben a kincsek vannak elhelyezve, magában véve is remeke az építészetnek. Jobb időkből eredő.

Megilletődött lélekkel lépek be. Kupola alatt a muzeum szentélye. Olyan mestereknek a bravouros képeit látom, akik halhatatlan teremtő erőt hordtak magukban, akiknek a teremtő ereje szárnyakon röpült az elérhetetlen magasba, kiket szerenese megkoszorúzott már az életükben. A spanyol iskolában kitűnik Diego Velazquez (1599—1660.) mester, IV. Fülöp udvari festője, kit később királyi házának magas, udvari méltóságára kinevezett. Merészen festett, mint egy hős lovag. Milyen ellentét a csendes Murillohoz! Ez az eget festette, amaz a világ hiu pompáját, gazdagságot. Királyi gazdájának megrendelése szerint festett udvari bolondot, lovat, kutyát. Képeihez háttért nem igen keresett, úgy is kiemelkedtek azok. Rubenssel barátságba jött.

Ennek a kitűnő színvegyítőnek van itt mintegy hatvan képe, szebbnél-szebb. Tár-

tehet; mert vele mindent, a mi nemzetünk, sőt az emberiség dicsőre méltó, kivihetni, nélküle semmit! Tudósink pedig az idő lelkéhez, más művelt nyelvek csinosági állásfokához s a tudományok, művészetek, mesterségek s találmányok mindegyre fejlődőbb haladásaihoz idomulva, s mind ezekkel mindenkor versenypályát futva, magasb szempontból tekinték nyelvünket, fejtegetések ki minden kecaseit, kellemeit e nagy kincsünknek.“

A nagy gondolkodó és cselekvő Széchenyi mondta e ma is időszerű szavakat már 1831-ben, Világ című, igazán új korszakot alkotó munkájában.

És Széchenyi nem maradt csak a gondolatnál, a szónál, — hanem tett is. Tudjuk, hogy már 1825-ben, nagy-szerű adományával, megvetette alapját a magyar tudományos Akadémiának, mely első sorban nyelvművelő társaság volt.

Az Akadémia később valamennyi tudományok művelésére kiterjeszté tevékenységét. Nyelvtudományi szakosztálya pedig kezdettől fogva sokat tett a magyar nyelvért, — de mindent nem tehetett. A tudományok fája ma már oly terebélyes, annyifelé szétágazó, hogy egy közös törzs nem képes minden ágat egyformán táplálni, növelni, virágoztatni, gyümölcstermésre érlelni. Szükséges, hogy gondos kertészek egyes ágakat külön talajban meggyökereztesse, önálló fává növeljenek. Így alakultak meg az Akadémia szakosztályain kívül, önálló szervezettel, a Természettudományi Társaság, a Történelmi Társaság és a többi.

E társaságok, főképen pedig a Természettudományi Társaság, az illető tudományágak szakszerű művelése, fejlesztése mellett egyik fő célul tűzték

ki azoknak népszerűsítését is. És sikerült megnyerniök a társadalom minden rétegét — a legfelsőtől a legalsóig — nemcsak az anyagi támogatásra, hanem a közreműködő munkálkodásra is. Így lett a Természettudományi Társaság a legnépszerűbb és leggazdagabb társaság, mely a támogatók anyagi áldozatait szellemi kincsekben busás kamatokkal fizeti vissza.

Csupán nyelvünk, e mindnyájunknak egyformán drága kincse, csak ez maradt, a legutóbbi időig, ugyszólván egyes-egyedül a tudósok, a vele hivatásosan foglalkozók gondozásának tárgya. A nyelvészeké. Nyelvész . . . Ez a szó szinte gúnyos mellékjelentéssel ruházódott föl a nagy közönség tudatában. Pedig méltatlanul. Mi lett volna nyelvünk tudós gondozók nélkül! Hiszen szinte érthetetlen: mekkora nálunk a nemtörődömség, a vétkes gondatlanság, a könnyelmű hanyagság még ma is nyelvünk épsége-szépsége, tisztasága, helyessége iránt. S az ugynevezett művelt osztályok körében még inkább, mint a kevésbbé műveltekében. Látszólagos ellentmondás, s valójában sajnálatos igazság.

De hiszen beszélni csak tudunk!? Való. Néha sokat is. S itt igazán találó az a közmondás: Sok beszédnek, sok az — alja. Akik csak egy kissé is megfigyelik a hivatalos, egynémely tudományos, meg üzleti nyelvünket, szóban és írásban, — sőt akár a társalgás nyelvét is: elszomorító hibákat, hiányokat, idegenszerűségeket, fejletlenséget tapasztalnak.

Tagadhatlan azonban, hogy ma már mégis magasabb színvonalon vagyunk, mint csak egypár évtizeddel ezelőtt is. A Magyar Nyelvőr című

gyuk a bibliából, hitregetanból, történelemből, természetből és az életből.

Murillo, (1617—1682.) a másik spanyol művész, a királyok kegyence sorakozik mellé körülbelül ugyanannyi képpel, pedig mind az, ami Madridban van, nem teszi ki esetmunkájának harmadrészét sem. Szét vannak azok szórva az egész világon.

Érdekesen lehet azon vitatkozni, vajjon a két jóbarát, a két nagy közül, ha lehet, melyik mégis a nagyobb?! Murillo-e, aki az Immaculatát ötven képen örököltette meg — vagy . . . de ne hamarkodjunk, a neveztem két spanyol festőhöz Goyát (1746—1828.) kell még adni, aki hasonlóképp nagyon mesteriesen bánik a színekkel, bájosak a képei. Egyformán nagyok ezek a festő fejedelmek.

Velazquez alkotásaiból kiemelkedik Krisztus a kereszten. Feje lehanyatlott, fél arcát haja borítja, melyet a halálveríték összetart, lába emelkedésen egymás mellé szögezve.

Említésre különösebben is méltó: Mária koronázása, a három napkeleti böles imádása, szt. Antal és szt. Pál a pusztában és az

aranjuézi kertből részletek, IV. Fülöpöt ábrázoló több kép, közöttük egy lovas.

Az isteni adománnyal bőven ellátott Murillo aureolás képei közül kitűnik a hold sarlóján álló Mária, (La conception), Mária és a gyermek, a pásztorok imádása, szt. András keresztrefeszítése az ég megnyílásával. Jézus és Keresztelő szt. János mint gyermektársak, Jézus esigahéjban nyújt vizet neki. Ninos de la Concha néven ismerik e képet. Egy másik képen Mária szt. Bernátot emteti. A különös alkotást nagy művészet indokolja. A művész vezeklő Magdolnája eltér a sokat ismételt mintáktól, mely a megtért bűnös nőt élete virágában bájjakkal, gyönyörködtető helyzetben állítja képzelet elé. Murillo az esetét mindig tisztán tartotta.

José Ribera, az emberi gyötrelmek kiváló festője, az, aki befolyásolta Murillót és Velazquez kiképzését, de ő maga a természet hű utánzásában maradt a művészetben. Ez a spanyol születésű festőművész elhagyta hazáját, Olaszországba ment, mert nem nélkülözhetette Caravaggiót, kitől birta minden tudását. A pusztában bolyongó Magdolnának képe, a női szépség eszményképe. Szt. András

folyóirat, melyet vármegyénk egyik nagy szülőtte, Szarvas Gábor, 34 évvel ezelőtt megalapított, s melyet ő maga negyedszázadon át szerkesztett, — sokat s nagy eredménnyel fáradozott nyelvünk tisztításán, helyesbitésén, nemesítésén. S a Nyelvőr már nemcsak a hivatásos nyelvészek szaklapja, hanem a műkedvelők és lelkes pártolók közül is sokakat sikerült munkakörébe belevonnia.

De még mindig hiányzik az egész magyar társadalom lelkes közreműködése a magyar nyelv-művelés nemzetfenntartó munkájában.

E régen érzett közszükség hozta létre legfiatalabb tudományos társaságunkat: a Magyar Nyelvtudományi Társaságot, mely az 1903. év végén alakult meg hazánk szívében, a fővárosban, s működését hivatalosan a múlt év végén kezdette meg.

Az alapítók az egész nemzethez intézett felhívásukban ezeket mondják:

„Minden nemzetnek féltett kincse és védő pajzsa a nyelve. Nekünk is, magyaroknak, hazafias kötelességünk, hogy vállalva munkáljunk nyelvünk erejének és fényének gyarapításán, hogy megóvjuk a külső térvesztéstől s a belső romlástól, hogy napfényre hozzuk kincseit az évszázadok irodalmából és népünk öröklött hagyományaiból . . . Mindezeket a kincseket kiaknázni s a nemzeti művelődés javára értékesíteni csak közös törekvéssel s csak nemzedékek munkájával sikerülhet.“

„Azt akarjuk, hogy mindenki hozzájárulhasson a nyelvtudomány és nyelv-művelés munkájához, hogy közös erővel megmentjük nyelvünk lappangó és veszni indult kincseit.“ A magyar Nyelvtudományi Társaság alapításával „olyan

intézmény alapjait rakjuk le, mely felölelhet mindent, a mi a magyar nyelvnek történetével, szellemével és tudományos megismerésével kapcsolatos.“

„Társaságunknak az lesz a törekvése, hogy lehetőleg kielégítse minden művelt magyar embernek nyelvünk iránt való érdeklődését s hogy mindenkinek irányt adjon s utat mutasson, hogyan lehet segítségünkre nyelvünk és nyelvészetünk művelésében.“

Szily Kálmán, az új társaság tudóseelnöke, az alapító közgyűlésen mondott beszédében még ezekkel egészítette ki a társaság munkatervét:

„Keltsük föl a közönségben az érdeklődést a magyar nyelvtudomány eredményei iránt, tárjuk föl előtte az eredményeket népszerű nyelven, s vonjuk bele az ő romlatlan nyelvérzékét, finom megfigyelő képességét a nyelv-művelés munkájába. Uj, eddig nyugvó erőket csatolhatunk így a magunkéhoz. Eleven érintkezést kell létesítenünk a szaktudomány és a romlatlan nyelvérzék emberei között s ezt csakis az egyesülés, a társulás útján érhetjük el.“

Föl tehát az egyesülésre! A nemzetfenntartó munkában való közreműködésre!

„Nyelvében él a nemzet.“

* * *

A társaság alapszabályai szerint: alapító tag lehet, a ki legalább 200 koronát tesz le alapítványképen; rendes tag lehet mindenki, kit a magyar nyelv és nyelvtudomány érdekel. A rendes tag írásbeli nyilatkozattal legalább három évre vállal kötelezettséget s évenként 10 koronát fizet a társaság pénztárába.

A társaság működéséről a felolvasó és közgyűléseken kívül Magyar Nyelv

című folyóiratában számol be, mely, juliust és augusztust kivéve, minden hó 25.-én jelenik meg. Előfizetési ára egész évre 10 korona. A társaság alapító tagjainak alapítványuk, rendes tagjainak pedig az évdíj (10 korona) fejében jár a folyóirat. — Intézetek, iskolák, könyvtárak stb. csak alapító tagok vagy előfizetők lehetnek.

A Magyar Nyelv c. folyóiratnak (szerkeszti Szily Kálmán. Budapest, Akadémia-utca 2. sz.) eddig három füzetet jelent meg változatos és közérdekű tartalommal a művelt közönség számára.

Egyesületek, kaszinók, társaskörök saját kifizetett céljuk szerint nemes hivatást teljesítenek, ha belépnek a Nyelvtudományi Társaság alapító tagjainak sorába, vagy legalább előfizetnek a Magyar Nyelv című folyóiraatra. A politikai és szépirodalmi lapok mellett bizonyára sokan, haszonnal forgatnák e közérdekű tudományos folyóiratot is.

„A ki honi nyelvünk mellett van, nemzetünk életét hordja szívében“ — mondja Széchenyi. S „addig éljen, míg a hounak él!“ — mondja Vörösmarty.

Fényképészeti kiállítás.

A Bács-Bodrog vármegyei műkedvelő fényképészeti kiállítás rendezősege újabb fölhívással fordul a kiállításon résztvenni szándékozó megyei és országos műkedvelőkhöz. Tájékoztatja őket a kiállítás módozatainak részleteiről, közli a Schweidel-szoborleleplezés országos jellegű ünnepe keretében történő megnyitás programját. A körlevél így szól:

Tisztelettel értesítjük, hogy bejelentő-lapját, ha még eddig be nem küldte volna, folyó hó 30.-ig elfogadjuk. A kiállítandó képeket mindegyik-

megfeszítése kis kép, de gazdag színvegyülék, kitünő megvilágítás. Szt. Bernard látomása sorakozik mellé. Jákob álmában — mondják — az álmodást is megfestette. A borzasztót és kegyetlenséget kitünően tudta eszményíteni, miért a festők Dante-jának nevezik. Az már igaz, hogy némelyik képére, ha ránézünk, egész valónk megrendül. Csodálkozón nézem a vásznon megelevenedő életet.

Más jeleskedő mesternek a képei is föllelhetők ebben a gyűjteményben, habár legtöbb, mint a templomok ékessége, ide nem került.

Rafael tíz képpel van képviselve — ha igaz. Gyakran történt meg az, ha a mester csak egy-két vonást csinált a képen, mint a mester képét adták később el, mikor az idő távolsága homályt vetett rá. Rafael képei közül kiemelkednek: A szent család a gyíkkal, melyet a tanítványai dolgoztak ki. Madonna a hallal, — a kis Tóbiás tartja. Krisztus a kereszt alatt, az ugynevezett La Perla, — IV. Fülöp mondásáról elnevezve — melyen Mária, Jézus, szt. János, szt. Anna. Végre ki ne ismerné Krisztus levételét a keresztről, sok imakönyvnek ezt a remek képét? Rafael

nagyon sok Mária képet festett, kifogyhatott az alakításból, mert egy képen, Jézus anyját, áldott állapotban jelképezi. Rafael Rómában van otthon, a Vatikánban, pápa szolgálataiban.

Correggio nevével sok helyen találkozunk, ahol műrecek gyűjteménye van. Drezdában is. A szent családot ábrázoló képei kitünően szépek. Néma szeretettel csüngenek egymáson. A glóriás gyermek, Isten fia és a Szűzanya, kedves anyaiság. A hitetlenkedő is csodálkozással néz a szellemarcokra.

Sebastiano del Piombonak Krisztus a pokol előcsarnokában, szép és hatásos.

Veronese Pál 21 képe között az erény utja, Krisztus az irástudók között, Mózes föltalálása.

Tintoretto 33 képe között Mózes és az asszonyok, utolsó itélet picinyített kiadásban, a nagyot Velencében láttuk, Judit és Holofernes.

Tizian, kit jól ismerünk Velencéből, mintegy 40 képpel van itt képviselve. Festett is a legutóbb megnevezett sokoldalú nagy művész különböző, ellentétes tárgyú képeket,

erényt és bünt, szenteket és tivornyázó nőket, angyalok mellett Vénust, Ecce homo képet és költött istent, fájdalmas szüzet és Dianát, amint a szemé elé állított minta ki-pattantotta az eszmét, vitte a gondolatát.

A korán megöregedett V. Károly császár aranyvértés lovas alakját, ugyanannak dicsőítését, istenítését, egy másik képen, továbbá II. Fülöp király allegorikus képét a csatáról, azért néztem meg, mert jobban érdekelték ezek a képek, mert ezeknek a történelmi személyeknek az alkotásait látni fogjuk, az utóbbinak lelkületét tanulmányozni is, mert különféleképp itélik meg a történetirők. Ennek egy képletes képe, Spanyolországot ábrázolja, mint a katolikus egyház rendithetlen szikláját.

Rubens Péter Pál flamand festő 60 képpel jeleskedik, IV. Fülöp spanyol király saját, 26 éves ifjúkori areképét festette meg vele. Gyermekded kedves vonások. A király sok megrendelést tett a művésznél, egész családját is lefestette, azonkívül Ádámot, Évát, sárkányölő szt. Györgyöt, a három Gráciát.

Dürer, Rembrandt, Van Dyck-től kevés

nek (akár a kép hátán, akár külön lapon jelzett) pontos címével és ki-dolgozási módjával együtt a titkár címére (Krump Vilmos, tanár, Zombor), a térdíjakat pedig a pénztáros címére (Baumann Nándor, a Zombori Takarékpénztár pénztárosa, Zombor) május hó 10-ig sziveskedjék beküldeni. A szállítási költségek ide és vissza, tekintettel a jótékony célra, a kiállítót terhelik. Kiállítási tárgymutatót minden egyes kiállítónak küldünk.

A kiállítás 1905. évi május hó 18-án, a Schweidel-szobor leleplezésének napján, nyílik meg és 8, esetleg 10 napig marad nyitva. A kiállítás bezárása után a képeket gondosan becsomagolva küldjük vissza, ugyanakkor küldjük a bíráló-bizottság által odaitélt díjakat is.

A kiállítás helye a városház nagyterme.

Minthogy a kiállítás a Schweidel-szobor leleplezésével kapcsolatosan nyílik meg, itt közöljük az ünnepély tárgysorozatát:

Május hó 18.-án:

I. Délelőtt 9 órakor a Schweidel-szobor leleplezése a vármegyeház előtti téren.

II. Déli 12 órakor a fényképezési kiállítás ünnepélyes megnyitása a városház nagytermében.

1. A rendező-bizottság elnökének üdvözlő beszéde.

2. A védnök megnyitja a kiállítást.

3. A titkár bemutatja a vendégeknek a kiállítást.

III. Délután 1/2 órakor diszebed. Egy teríték ára 4 korona.

Amennyiben t. Cim a megnyitáson és a diszebeden résztvenni óhajt,

sziveskedjék ezen szándékát a titkárval május hó 10-ig közölni, hogy az elszállásolásról idejében gondoskodhasunk. -- Zombor, 1905. évi április hó 15-én. — Latinovits Pál s. k., Bács-Bodrog vármegye és Zombor szabad királyi város főispánja, a kiállítás védnöke. Fernbach Károly s. k., országgyűlési képviselő, a rendező-bizottság elnöke. Krump Vilmos s. k., felső kereskedelmi iskolai tanár, a rendező-bizottság titkára.

Bács-Bodrog vármegye Gazdasági Szövetségének közgyűlése.

A vármegyei Gazdasági Szövetség f. hó 20-án tartotta a vármegyeház kis tanástermében rendes közgyűlést, melyet a választmány ülése előzött meg. Latinovits Géza szövetségi elnök és Galambos Sándor szövetségi igazgató a kibocsájtott meghívókban a tárgysorozat fontosságára utalva, a szövetségi tagoknak minél nagyobb számban való megjelenését kérték.

A közgyűlést, melyen a tagok igen nagy számban vettek részt és amelyen Latinovits Pál főispán, mint a szövetség diszelnöke is megjelent, Latinovits Géza szöv. elnök 11 1/2 órakor nyitotta meg és egyttal előadta jelentését, melyben a szövetség múlt évi sikeres működésére tett visszaillesztést.

A tárgysorozat második pontja az igazgatói jelentés volt. Galambos Sándor szöv. igazgató örömdetes jelenségkép adta elő a tejszövetkezetek számának gyarapodását. A múlt év végéig a vármegye területén 119 tejszövetkezet állott fenn. Előadja továbbá, hogy a vármegyei állattenyésztési szabályrendelet, melynek módosítását a múlt közgyűlésen hozta javaslatba, jelenleg az Országos Gazdasági Egyesületnél van véleményezés végett. Jelentésében előadja, hogy a közelmúltban Szabadkán a sertéshus célszerű értékesítésének megvitatása céljából értekezlet tartatott és elhatározták, hogy a jövőben

a sertéshus külföldre való nagyobbarányú szállítása érdekében kedvezőbb szállítási árakat eszközölnék ki. Ezzel kapcsolatban ki-mutatja, hogy a helyiérdekű vonalakon a szállítási árak oly kedvezőtlenek, hogy például a kerti vetemények szállítása majdnem lehetetlen; amiért is kéri a közgyűlést, hogy Latinovits Géza szöv. elnök vezetése mellett egy küldöttséget menessen a kereskedelmi miniszterhez kedvezményes szállítási árak ki-eszközése végett annál is inkább, mivel a vármegyében a kerti vetemények termesztése nagy lendületnek indult.

A tárgysorozat 3.-ik pontjaként a szöv. pénztárnok Falcione Lajos a közgyűlés elé terjeszti a múlt évi mérleget, amit a közgyűlés, a felügyelő-bizottság jelentése után elfogadott és a pénztárnoknak a felmentést megadta.

A tárgysorozat 6.-ik pontja: Az igazgatóság és felügyelők választása a napirendről levétetett.

Ezután az indítványok következtek. Rácz György szöv. alelnök indítványozza, hogy a szövetség küldöttség útján kérje fel Latinovits Pál főispánt, miszerint járjon közbe a megyei bizottsági tagoknál a végett, hogy úgy a szövetkezetet, mint a Gazdasági Egyesületet a vármegye 1 1/2% pótdadó kivetésével segítse. Latinovits Pál főispán a megyebizottsági tagoknál való közbenjárásról és a két egylet iránti jóindulatáról a közgyűlést biztosítja, de egyttal kéri a szövetség tagjait, hogy ebbeli fáradozásában őt közreműködésükkel támogassák.

Falcione Lajos szöv. pénztárnok indítványozza a Gazdasági Szövetkezet és a Gazdasági Egyesületnek egyesülését. Ezen indítványból kifolyólag egy hosszú vita keletkezett és kimondották, hogy a két egylet egyesülése a mostani viszonyok között lehetetlen.

Galambos Sándor szöv. igazgató indítványára a közgyűlés Inhoff József szöv. titkárnak a múlt évben kifejtett ügybuzgó tevékenységéért 400 korona tiszteletdíjat szavazott meg.

Ezzel a tárgysorozat ki lévén merítve, az elnök a gyűlést berekesztette.

(21), de értékes kép van itt. Francia mesterek sorakoznak ezek mellé. Égen, a sok csillag közt vannak igen fényesek, ezeket se tudnánk hamarjában előszámolni. Nevük, művészeti erő.

A sok szép képen, művészetek próbáin hangulat, érzelm, hűség és a tehetségnek megcsillanása van. Kezdetleges művészettel egy sínes festve. Elmámorodik a szem rajtuk, mikor a megilletődés mély érzésével nézünk. A történelmi érzéssel festett képekről leolvassom Spanyolország történetét, népének jellemét, milyen mikor imádkozik és milyen mikor kicsapong. Művészlélek csodálatos erejére vall sok szép kép, mely az emberiség közkincsévé vált. Nagy a Mária tisztelet, látom a legszebb képekből, de hogyan fér meg ezzel a spanyol gőg és a zordon spanyol természet? Hogyan fér meg a szeplőtlen tisztasággal az a nagy élvhajhászás? melyet Madridban, sőt egész Spanyolországban lépten-nyomon látunk.

A Goya képek gyűjteményének, mely két termet foglal el, több időt szentelhetünk, mert így, mint itt, sehol sem láthatjuk. A spanyol népviselethelel van merítve sok szép

képe, hiszen ez is tanulmánytárgyunknak az egyike. Népünnepet ábrázol az egyik kiválóbb képe. A másikon szomorúság ül az arcokon. Itt ábránd a szemekben, homlokon, ott hübéjos mosoly az ajkakon, szinte üdü-lünk mi is nézésekor. Az egyik képen durva koldus rongy, metsző fájdalomnak kifejezése az arcon, a másikon finom csipkefátyol, öröme-élvezet a szemben. Az egyik eszményített képen a kétségbeesés fekete, nehéz szárnyon, a másikon hű remény kél. Itt, szendergő lény, tiszta kebel, lilium, vagy legalább is lilium-légen élő, fej körül kigyulladt ragyogó dicsfény. Viruló, csupa élet leányarcok, sötét aszkéta-tekintetek, szoborszerű merevség. A művészet fogásával élénk állított sok szép kép van közöttük. Ott, durva érzékiség, vérnek kergetése az arcba. Holló fürtök, vörhenyes szőke haj, megannyi átmenet. Közül a spanyol zamat vonzó bája eleven képekben. Az elrendezés művészi érzékre vall. Életet fest a vászakra, alakjai mozogni látszanak. Kiművelik a tanulatlan értelmet, beragyogják elménket. A teremtő erő és az akarat, csodát művelnek.

Ismerjük meg a népet, amely között

forgunk, Spanyolországban: hit, haza, szerelem. Vásznon is. Minden nép érdekes, szokásban, erkölcsben, jellegében, fölfogásában, kedélyvilágában. Még azok a keleti népek is, akik még nem nőttek bele a nyugoti népek kulturális köntösébe. Ha egy élénk vérmérsékletű, tüzről pattant spanyol leány mellé állitanál egy pirosképű, galamblelkű, szende svéd szőkeket, nem kell hogy megszólaljanak ezek, szemedbe nézzenek, a szemükből és ábrázatjukból, vonásaikból kiolvashatsz mindent a lelkükből. Állíts egymás mellé görög és olasz nőt, nem fogod közöttük ezt a különbséget találni. Minden éghajlaton más virág. Más a színük, levelük és a növé-sük. Boldog fűvészkedés esik bennük. Emlékezetemben újra meg újra földéződnek az élő virágok.

Az újfent rövidesen említett képtár tüzetes megtekintése után, magasztos érzelmektől dagadó kebellet szabad levegő után vágytam. Hamar megtaláltam. Madridnak ez az egész keleti része csupa sétány, csupa fa, kert és virág, illatterhes a friss levegő.

H i r e k.

Husvét. A husvétii ünnepek alkalmából olvasóközönségünk és munkatársainknak boldog husvétii ünneplést kívánunk. — Lapunk legközelebbi száma folyó hó 28-án, pénteken jelenik meg.

A nagyhet. A zombori róm. kath. plébániatemplomban a nagyheti szertartások a következő rendben fognak megtartani:

N a g y p é n t e k e n reggel 8 óraker német prédikáció, mely után közvetlenül tartatik az előszentelt mise a Passióval és keresztmádással, mire a Szentség a szent Sírhoz vitetik; ezután bunyevác sz. beszéd. Délután 3 óraker magyar sz. beszéd, melynek végzetével processzió vezetetik a Kalváriához, honnét a templomba visszatérve énekeltek a Jeremiás siralma és a „Miserere“. — Esti 7 óraker a sz. Sírna imá és ének, mire a Szentség körmenetileg a sekrestyébe vitetik.

N a g y s z o m b a t o n reggel 6 óraker körmenetileg Szentségkítétel. 8 óraker tűzszentelés, a husvétii gyertya megáldása dícsénekekkel, azután a próféciák, keresztkutszentelés és mindenszentek litániája, mire a feltámadási nagymise következik. — Az ünnepélyes feltámadási körmenet esti fél 7 óraker tartatik meg.

Husvét vasárnapján reggel a 7 órai esendes mise után az étek megáldása; 8 óraker kismise és német szentbeszéd; 9 óraker esendes mise, utána bunyevác prédikáció; 10 óraker ünnepélyes nagymise. — Délután 3 óraker veesernye.

Husvéthétfőn a szokott órákban megtartott szentmiséken kívül fél 10 óraker magyar egyházi szónoklat, délután 3 óraker veesernye.

A Szt. István templom föltámadási ünnepe szombaton délután 5 óraker lesz. A karmelita-rend husvét vasárnapján reggel 4 óraker óhajtottá megtartani a feltámadás ünnepét s a körmenetet, azonban a kalocsai érseki hatóság óhajára ebbeli tervét megváltoztatta.

Nagypéntek. Az egész keresztény világ gyászünnepe, a protestáns felekezetek legnagyobb ünnepe ez a nap: az emberiség megváltójának halála napja. Komor szertartások, lelki magabaszállás ünnepe ez, melyet minden igazán hívő ember megünnepel böjttel és imádkozással. A katolikus templomok harangjai elnémulnak, hogy éretyelvük annál hangosabban hirdesse milliók és milliók áhitatos örömeinekbe vegyülve: Feltámadott! Alleluja!

Ev. ref. istentisztelet. A zombori ev. ref. gyülekezet f. hó 24-én, husvét másodnapján d. e. 10 óraker az ág. evang. templomban urvacsora-osztással egybekötött istentiszteletet tart. — Somogyi Zoltán h. lelkes, Kozma László e. gondnok.

A Bács-Bodrog vármegyei Gazdasági Egyesület évi rendes közgyűlését 1905. évi április hó 29-én délelőtt 9 óraker hivatalos helyiségében (vármegyeház, II. emelet, keleti oldal) tartja meg Zomborban, a következő tárgysorozattal: Jelentés az egyesület mult évi működéséről. Jelentés az egyesület vagyoni állapotáról. Számvizsgáló-bizottság jelentése. Az igazgató-választmány kiegészítése. A számvizsgáló-bizottság megalakítása. Munkatervezet. Költségvetés megállapítása.

Halálozások. N á r a y V i l m o s, zombori pénzügyi segédtitkár, földadónyilvántartási biztos f. hó 18-án életének 53. ik évében elhunyt. Temetése esütörtökön ment végbe. — Dr. P á r t o s B é l a, budapesti, volt zombori ügyvéd f. hó 15-én élete 61. ik évében Budapesten elhalálozott.

Nyomdász ifjak műkedvelő előadása.

Husvét vasárnapján tartják a városi színházban a nyomdász ifjak műkedvelő előadásukat. A próbák serényen folynak és a szereplők közül már egynéhányat az előző műkedvelő előadásokon is láttunk szerepelni igen szép sikerrel. Színre kerül: „A képviselő úr“ Rákossy Viktor és Guthy Soma bohózata. Felhívjuk városunk közönségét, hogy a derék munkatársainkat minél nagyobb számú megjelenésével támogassa annál is inkább, mivel a befolyt jövedelmet két igen humánus intézmény támogatására fordítják. A műkedvelő előadás után az „Elefánt“ szállodában az ifjuság táncvigalmat rendez.

Jutalmazás. A m. kir. pénzügyminiszterium Martin József ökeri községi aljegyzőt az adókezelés körül kifejtett sikeres működéséért elismerésének kifejezése mellett 40 korona pénzbeli jutalomban részesítette.

Adomány. N. N. 14 koronát adományozott a Schweidel-szobor leleplezés költségeire egy öt meg nem illető honorarium ellenértéképpen.

Táncestély. A hódsági ifjuság f. hó 24-én, hétfőn a „Krisztian“-szálloda helyiségeiben zártkörű táncestélyt rendez. E jóhírű mulatságokat a vidéki fiatalság is nagyszámúban szokta felkeresni és dacára annak, hogy amolyan „rögtönzött“ mulatság jellegével bír, az ott megjelenni szokott hölgyközönség és a reggelig tartó vig hangulat a helybeli ifjuságnak dícséretére válik.

Merénylő utonállók. Vakmerő utonállás és gyilkosság történt vasárnap virradóra Szabadkán. Az eset részletei a következők: A szabadkai gyümölcs- és baromfi-kereskedők élénk összeköttetésben állanak a szomszédos falvakkal, melyekből kiterjedt üzleteik számára az árukat beszerzik. Vasárnap éjjel a vidéki bevásárlásokra járó kereskedőknek egy nagyobb csoportja a Csantavér felé vivő országúton haladt, semmi veszélyt nem sejtő békeségben. Szabadka népes vidéke nem istenháta megetti föld, hol a kereskedőknek karaványszerű szervezkedéssel kell maguknak gondoskodniok a hatóság helyett a biztonságukról. Két óra tájban az éjszaka még sötét ebben a kora tavaszi időben. Az éjszaka ezt a homályosságát használta fel két elvetemült, vakmerő gonosztevő, akik hirtelen előbukkanva a sötétből, fegyvert szögezve meglepték a mitsem sejtő kereskedőket és a hirtelen megleptségükben védtelen embereket megtámadták. Két kereskedőre Baka György és Betics Mátyásra rálöttek. A lövések találtak. Mind a kettő nyomban halva rogyott össze. Mikor a lövések zajára a hátul jövők előre rohantak, a merénylők megfutottak, mielőtt kifosztották volna áldozataikat. A többi kereskedő följelentésére a szabadkai rendőrség a helyszínére küldötte ki embereit, akik bűnjelül két üres Mannlicher-töltényt találtak a földön. Ezen a nyomon indult meg a vizsgálat, bár nem valószínű, hogy helyesen. Szegedi lapokból tudomása volt a szabadkai rendőrségnek, hogy az aradi hadbírósg fogházából egy Molnár (álnéven Kineses) István nevű rovott multu katona szökött meg, aki kisebb büntetéseken kívül egyszer három évi, egyszer két évi fegyházra volt ítélve ismételt többszörös lopás miatt. A fegyházból besorozták katonának s mivel szegedi illetőségű, itt szolgált a negyvenhatodik gyalogezredben. A katonasága idejében elkövetett lopás miatt a megrögzött tolvajt az aradi hadbírósg fogházra ítélte, amelyből azonban megszökött. Ezt a Molnár Kineses Istvánt vette gyanuba a szabadkai rendőrség s most erélyesen nyomoz utána.

Védekezés a komlókárosítók ellen. Szerencsésen megérkeztek az üditő tavaszi esők, amelyeknek ha nyomába napos husvétii idő kerül, minden gazdasági növény, de a Bácskában most nagyobb mérvben felkarolt komló is erőteljesen megindul fejlődésében. Ebben sok dolog azonban meg is akadályozhatja, de így az elején különösen támadják a különféle komlókárosítók, rovarok stb. Az ezek ellen való védekezést hazai

adatok alapján is tanulságosan s célravezetően írja le a m. kir. rovarügyi állomás vezetője: Jablonszki József „Komlókárosítók“ c. füzetében, melyet a földmivélsügyi miniszter adott ki hivatalból, de nevezettől minden érdeklődő kérheti 20 fill. postabélyeg beküldése ellenében. Így tavaszkor sok kárt tesz a zsenge komlótöveken a komlóbolha, melynek ezrei agyonlyukasztgatják a növényt. Ez ellen Bajor József komlóbirtokos, fejérmegyei rácalmási lakos talált ki egy igen egyszerű s alkalmas komlóbolha fogókészüléket, amely az O. M. G. E. (Budapest) szakosztályi gyűlésen is tetszést keltett. Nagyon ajánlatos megrendelni ezen kis apparátust (5—6 kor. darabja), melyet piretrum porral kombinálva lehet jó sikerrel használni.

Egy gyógyszerész öngyilkossága. Vasárnap virradóra ópiummal megmérgezte magát egy szegedi családhoz tartozó, volt temerini gyógyszerész Rieger Béla. Az 51 éves ember súlyos szembajban szenvedett és attól félt, hogy elveszti a szemvilágát. Ezért nagyon elkeseredett és már szombaton este ópiumot vett be. Rokona és orvosa, Boros József dr. akkor gyorsan ellenszert adott be, minthogy Rieger Béla saját állítása szerint csak álmatlanság miatt használta a veszedelmes mérget. Szombaton éjjel azonban újra nagyobb adagot vett be és másnap reggelre meghalt.

A vándorlantas beteg. Az országnak egy ismert alakja: Hazafi Veray János, a „vándorlantas“ betegem fekszik a budapesti Rókus-kórházban. A megrovási „kalandok“ írója, a nép és szegények barátja — ahogy Veray „János vitéz“ magát nevezi — már öreg ember. Két év óta gyengélkedik; az idei tél pedig alaposan megviselte. Hiába, nehéz mesterség a költés. Súlyos asztma-baja kitört rajta. Egészen elgyengülve és teljesen lefogyva került a Rókus-kórházba, ahol most ápolják. Az orvosok azt hiszik, hogy felépül, de János vitéz szomorúan csóválja fejét és egyre azt hajtja, hogy ő nem bizik fölépülésében.

Hirdetmény. Zombor sz. kir. város tanácsa közhírré teszi, hogy a villamvilágítási magánberendezések készítése tárgyában alkotott szabályrendelet a városi kiadóhivatalban 15 napon át közszemlére van kitéve, s bárki által megtekinthető s ellene ezen idő alatt a netáni föllebbezéseket a városi tanácshoz címezve kell benyújtani.

A kávéházi telefonért nem kell fizetni. A kávéházakban sok helyen 20 filléryi díjat szoktak a kávések vagy főpincérek szedni azért, ha valaki, aki nem vendég, a kávéházi telefont használja. Most egy büntetőjárásbírósg ítélet alapján kitünt, hogy a kávéházi telefon használatáért vagy bármely magántelefon használatáért díjat szedni törvénytelen dolog, amiért büntetés jár. A budapesti büntetőjárásbírósg csak nemrég ítél el egy kávést két ilyen telefon díjszedésért száz-száz, összesen kétszáz koronára s ezt az ítéletet a másodfoku bírósg is jóváhagyta már. A telefonról szóló 1888: XXXI. törvénycikk 11. szakasza ugyanis kihágásnak minősíti azt a cselekményt, ha valaki a telefont magánhasználat természetével ellenkező módon használja ki és díjakat szed az ott folytatott beszélgetésekről. A kávéházi telefon és magántelefon, melyet használhat a tulajdonos és mindaz, akinek a tulajdonos szivességből, ingyen megengedi, pénzt, díjat szedni a használatáért: kihágás, amit bírósgal sújt a törvény. Csakis a nyilvános telefon állomások szedhetnek díjakat a telefonbeszélgetések után.

Bácskai ember a mukdeni csatában. A mandzsuriai orosz hadseregben harcoló önkéntes csapatokban úgyszólván minden nemzet képviselve van. Az orosz lapok különösen a montenegróiak és a szerbek vitézségéről nyilatkoznak elismerőleg. A Mukden mellett vívott ütközetben három szerb esett el: egy szerbiai, egy montenegrói és egy bácskai szerb. Az utóbbi altiszt volt, neve Boksán Ignác. Az előbb vívott ütközetekben tanúsított vitézségeért a Szent-György vitézségi keresztet kapta.

A város zárszámadásai. Zombor sz. kir. város állandó választmánya a városi házipénztár és kövezési alap, a nyugdíjalap, a kórházalap, a szegényalap, a szépitészeti alap, a Falcione Gyula ösztöndíjalapítvány, a Paresetics Agatha ösztöndíjalapítvány, a Schállner József ösztöndíjalapítvány, a Stebler-Blumenthal ösztöndíjalapítvány, a Papházy Döme ösztöndíjalapítvány, a létesítendő városi árvaház alapítvány, a zombori kereskedő ifjak alapítvány, Barthol József ösztöndíjalapítvány, a létesítendő zeneakadémia alap, a Koczik Lajos alapítvány, a Gyalokay Rozália szegényalap, a Gyalokay Rozália ösztöndíjalapítvány 1904. évi zárszámadásait megállapítván, erre vonatkozó véleményes javaslatával együtt az 1886. évi XXI. t. c. 17. ik §-a rendelkezéséhez képest folyó évi április hó 19.-től számítandó 15 napon át Gyurisits György főjegyző hivatalos helyiségében közszemlére kitétetett, ott a hivatalos órák alatt betekinthező és reá vonatkozó észrevételek ugyanezen idő alatt a városi tanáshoz címezve benyújthatók.

Pályázat katonai alapítványra. A cs. és kir. 4. ik hadtest parancsnokság folyó évi március hó 24.-én kelt 2151. számú rendelete alapján Zombor város rendőrkapitánysága közhírré teszi, hogy Rapp Borbála-fele évi 172 korona alapítvány üresedésbe jött. Pályázhatnak: 1. szolgálatban vagy nyugdíjban elhalt cs. és kir. tisztek özvegyei és árvái. Előnyben részesül, kinek férje vagy atyja háboruban esett el vagy pedig megsebesült s azért volt kénytelen magát nyugdíjaztatni. 2. Nyugdíjazott tisztek feleségei vagy gyermekei. 3. A 4. ik hadtest területén lakó tényleges szolgálatban álló tisztek feleségei vagy gyermekei, kik betegségük folytán a gleichenbergi gyógyhelyet kénytelenek felkeresni és azt tényleg fel is keresik. A folyamodvány — a folyamodónó esketési bizonyítványával, illetve születési anyakönyvi kivonatával és orvosi bizonyítvánnyal, mely a gleichenbergi gyógyhely használatának szükségét bizonyítja — szerelendő fel s az illetékes hadkiegészítő kerületi parancsnoksághoz legkésőbb folyó április hó 26.-ig küldendő be.

Művészet — Irodalom.

Iván. Regény a lovagkorból hat énekben, 25 fejezetben. Irta: ifj. Ábrányi Kornél. (Budapest, Légrádi Testvérek. Ára 6 kor.)

Nagyszerű husvétii ajándékkal lepte meg az irodalmat ifj. Ábrányi Kornél, midőn harminc év előtt megkezdett nagyszabású költői alkotását Ivánt, melynek első énekei már a hetvenes évek végén is nagy feltűnést keltek, teljesen befejezve közreboesátotta. Zajtalanul, minden előzetes reklám nélkül került ki a Légrádi Testvérek kiadásában a remek kiállítású, 30 ivre terjedő nagy mű, (bolti ára hat korona) csaknem olyan nemes tartózkodással, ahogy az első énekben a verses regény hőse maga lép elénk a középkori lovagkornak mesés erővel és káprázatos színpompával felidézett világból.

Pedig a teljes Iván megjelenése nagy irodalmi esemény. Olyan nagy, hogy Arany János hatalmas koncepciói óta nagyobbhoz nem jutott a magyar elbeszélő költészet. Valóságos fejedelmi ajándékot ad ifjabb Ábrányi Kornél ebben a könyvben. S meglepően érdekes, hogy éppen ő adja, akít a politika, a publicisztika évtizedeken át elvont a költésztől. És még csodálatosabb, hogy a hosszas hallgatás nem bénította meg ifj. Ábrányi Kornél verselő művészetét; hogy az érett férfi, akít a közügyekkel való komoly foglalkozás elszoktatott a költészet gyakorlásától, játszi könnyűséggel egészítette ki azt, amit a fiatal poéta ifjusága virágában és duzzadó erejében megkezdett; hogy ifj. Ábrányi Kornél évtizedes paúzak után úgy vette föl az elejtett fonalat, olyan gazdagon buzogtatta ma-

gából a legfrisebb poézist, olyan bravurral szötte tovább a mesteri formába foglalt romantikus történetet, mintha sohasem játszott volna vezető szerepet a sajtó és a parlament előkelőségei közt, sohasem ment volna ki a költészet babéros berkeiből.

A szenvedélyesen lángoló, mélységesen igaz, naivitásban kimondhatatlanul bájos, végzetes pusztulásban végtelenül megható szerelem rajza ez a verses regény. És a rajz olyan színes és briliáns, hogy a szerelem minden árnyalatát feltünteti. Mintha egy nagy orkesztert hallanánk, ahol a fő téma százféle változatban csendül meg. Bűn, erény, tragikum, humor, fiatal rajongás, sötét indulat, epikai nyugalom, lírai hév, böles reflexió, csipkedő guny: mindez elragadó polifoniába olvad ifj. Ábrányi Kornél Iván-jában.

Ez a könyv a legtisztább romantika és egyúttal a legmélyebb, legszellemesebb életigazságok gyűjteménye. Főérdekessége és értéke éppen abban áll, hogy a lovagkor egész hangulatát, szellemét, jellemét átéreztetni vélünk és ugyanakkor teljes modernségében mutatja be a szerzőt, aki ezt a naív, őseréjű, nem a mi világunkból való történetet szikrázó ötletekkel, szuverén ironiával kíséri végig.

Középkori érzések lobognak Ivánban és Edithben, akik olyan végzetesen és tisztán szeretik egymást, hogy ártatlanok maradnak, amikor bűnbe esnek. Középkori alak Albert, aki borzasztó boszúalkást eszel ki, hogy a két szerelme lassankint halálra gyötörje. Agg Uzon és Sebők, a remek magyar dalia, a tivornyázó lovagok, a jellemtelen kőborló barát, a hegedős, a szentföld pogányai, Hákem és Andredith: mind igazi középkori alakok s mivel nagyszerű objektivitással illeszkednek a hatalmas szenvedélyek középkori keretébe. S a jellemzésnek és leírásnak ezzel az objektivitásával szemben ott áll a szerző csillogó szubjektivitása, aki hat énekének huszonöt fejezetében ki nem fogy a kommentáló ötletekből és gazdag reflexióiban a szerelem egész lelektanát összefoglalja.

A mai zavaros és nyugtalan idők közepette kétszeresen szenzációs érdeklődésre számíthat ez a verses regény, mert témája érdekesebb minden politikánál és kidolgozása olyan, hogy szépségeivel szuggesztív módon uralkodik az olvasó kedélyén, fantáziáján. Harminez esztendeig építette ifj. Ábrányi Kornél és most egy impozáns Dóm szilárdságával áll előttünk: Öröm és gyönyörűség a magyar irodalomnak, momentum cere perennius magának a szerzőnek.

A harminc ivre terjedő eposz kiállítása rendkívül díszes, méltó a belső tartalomhoz. Első lapján dedikációt olvasunk. A szerző jó angyalának, nejének, Tömöry Adriennek ajánlja nagy művét, akinek a befejezés végső stanzáiban is gyönyörű sorokat szentel.

E nagyszerű ajándék nemcsak gazdagította a magyar irodalmat, hanem föl is emelte. Ehhez hasonlót a nyugati irodalmak is keveset produkáltak. A magyar olvasó közönségen van a sor, hogy megbeszülje ezt a váratlan nagy ajándékot, hogy az országban e nagy mű, melynek olvasása annyi lelki gyönyörűséget nyújt, egy uri szalon asztaláról se hiányozzék.

A Világ-Történelme. A f. év január havában díszes, pompás kiállítással, új irodalmi munka indult meg, „A Világ-Történelme” a nagy közönség számára. Az első füzet oly paradés volt, hogy kíváncsian vártuk vajjon beváltja-e a vállalat ígérését és

olyan lesz-e, mint a milyen az első füzet volt. Ma, 13 hét után elégedetten látjuk, hogy a kiadvállalat megfelel a vállalt kötelezettségeknek és pompás kiadásban, kitünő munkát nyújt, meglepően csekély árért. A munka igazán ritka becsű, irányában feltűnést keltő. Az előadása könnyű, egyszerű, mégis szép, élvezetes és igen érdekes. A szöveg tele szép, értékes képekkel, becses műemlékek fényképeivel, művészi alkotásokkal, színes képekkel. Azonkívül minden füzetben van egy-két színes műmelléklet. A munka történeti szempontból nagybecsű, de nem száraz tudományos, hanem gyönyörködtető, szórakoztató, érdekes olvasmány, mely mint könyv, díszmunkának beillik, különösen, ha a díszes bekötési táblákat tekintjük, melyeket az előfizetők ingyen kapnak. A munka heti füzetekben jelenik meg, melyekre egy negyedévi előfizetés 5 korona 20 fillér. Az előfizetők a munkát, mint kedvezményt 24 koronáért kapják, de amikor a munka be lesz fejezve, a bolti ára 48 korona lesz, tehát megegyezik olyan drága mint előfizetés után. Az érdekes munkából mutatványszámot ingyen küld „A Világ-Történelme” kiadóhivatala Budapest, Aradi-utca 8.

„Érdekes Könyvtár” a világ legoliosabb folyóiratának áprilisi füzeté a következő tartalommal jelent meg: Gozsdu Elek: Sámson madara. (Elbeszélés.) Nagy András: Történet. Bányafelhők. (Költmények.) Gr. Zay Miklós: A sas. (Elbeszélés.) Cesare Lombroso: A szellemi elbágyadás. Bersezio: Pörös atyafiak. (Elbeszélés.) Ismeretterjesztő rész: Az élet meghosszabbítása. A háboruk költségei. Az emberevők. Egy királyné toalet-titkai. — „Rejtélyvilág” állandó ingyenmelléklet, melynek minden megfjtője, kivétel nélkül, könyvjutalmat nyer. „Érdekes Könyvtár” előfizetési ára egész évre 2 kor. Ezen összeg beküldése ellenében a kiadóhivatal egyszerre megküldi az eddigi összes füzeteket, ugyszintén ingyen, külön kedvezményképp Szabó Endre: „Kardos menyecske” e. díszkiadásu, illusztrált regényét, melynek bolti ára különben 2 korona. (A könyv portójára 20 fillér portó melléklendő.) „Érdekes Könyvtár” kiadóhivatala Budapesten, V., Kálmán-utca 2. sz. alatt van, mutatványfüzetet, előfizetési gyűjtőívet bárkinek ingyen és bérmentve küld.

A „Vasárnapi Ujság” április 16-iki száma 28 képpel jelent meg. Ezek közt van a Múcsarnok tavaszi kiállításáról kilenc kép: László Pülöp, Ujváry Ignác, Spányi Béla, Révész Imre, Zemplényi Tivadar, Jendrassik Jenő, Thorma János, Pállya Celesztin festményei után. Első helyen a szám gróf Kuun Géza nekrológját közli Vikár Bélától (arcképpel és a maros-németi kastély képével). A szépirodalmi közleményeket Pósa Lajosné, Buzás Pál versei, Fanghne Gyujtó Izabella emlékezései a szabadságharc idejéből s a „Regénytár” mellékleten Beniczkyne Bajza Lenke eredeti és San Giustó olaszból fordított regénye adják. További közlemények: Kelemen Mór és Strossmayer püspök nekrológja (arcképekkel), a tavaszi műtárlat ismertetése, „A kis Togo” (két képpel), kép az oroszok visszavonulásáról a mukdeni esata után, a Wesselényi-emléktábla leleplezése (képpel), Szemere György új drámájának ismertetése, „Két magyar hegedűművész Amerikában” (két képpel), a német császár földközi-tengeri utazása (két képpel), két tavaszi divatkép s a magyar és osztrák football-csapat mérkőzéséről egy kép. — Végül a rendes heti rovatok: Irodalom és művészet, Közintézetek és egyetek, Sakkjáték, Képtalány, Egyveleg, stb. A „Vasárnapi Ujság” előfizetési ára negyedévre négy kor., a „Politikai Ujdonságok”-kal és „Világkróniká”-val együtt 6 kor. Megrendelhető a Franklin-Társulat kiadóhivatalában (Budapest, IV., ker. Egyetem-utca 4. sz.). Ugyanitt megrendelhető a „Képes Néplap” a legoliosabb ujság a magyar nép számára, félévre 2 korona 40 fillér.

Szerkesztői üzenetek.

A. A közigazgatási gyakornokot a főispán nevezi ki. Jelenleg — úgy tudjuk — üres állás nincs. Abszultorium kell.

HIRDETÉSEK.

Ikt. 2263.

1905.

Hirdetmény.

A bácsalmási kir. járásbíróóság mint telekkönyvi hatóság részéről közzétételük: miszerint a halas—bácsalmás—rigyicai h. é. vasut számára az alább megnevezett határokokban kisajátított területekről elkészített összeírás, térkép és egyedi kimutatás hitelesítésére a helyszínére a következő határnapok tüzetnek ki, ugymint: Jánoshalma és Mélykut községre nézve **1905. május hó 9-én d. e. 9 óra**; Jánoshalma állomásra; Bácsalmás községre nézve **1905. évi május hó 10-én d. e. 9 óra**; Bácsalmás állomásra; Bácsmadaras községre nézve **1905. évi május hó 11-én d. e. 9 óra**; Bácsmadaras állomásra; Katymár községre nézve **1905. évi május hó 12-én d. e. 10 óra**; Katymár állomásra.

Az érdekelték felhivatnak, miszerint netaláni észrevételeiket a fennebbi határnapon a bizottság előtt előterjessék, különben a kisajátítás és a felvett térfogat, úgy a feljegyzett szolgalmak s jogosultságok iránti kifogásaik többé tekintetbe nem jöhetnek.

Együttal felhivatnak mindazok, akik a fennebbi határokokban a fent nevezett vasut számára kisajátított területekért járó és az egyedi kimutatásban kitett kártalanítási összeg mennyiségére nézve ellenvetéseket tenni akarnak, vagy ezen összegre bármi cím alatt igényt tartanak; ezeket **1905. évi június hó 1-ig** ezen telekkönyvi hatóságnál annál bizonyosabban bejelentsék, minthogy a később jelentkezők észrevételeire s igényeire semmi tekintet nem lévén, a kisajátítási és kártalanítási összeg annak és azon mennyiségben fog kiadatni, akinek nevére és amely összeggel az az egyedi kimutatásban ki van téve, a bekebelezett vagy felülkebelezett tételek pedig ezentul a kisajátított területről hivatalból le fognak töröltetni.

Az összeírás, térkép és egyedi kimutatás a telekhivatalban betekinthező.

Kelt Bácsalmáson, 1905. április hó 9-én.

3—1 **A kir. járásbíróóság mint tkvi hatóság.**

129. szám.

bv. 1905.

Árverési hirdetmény.

Alulírott kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t. c. 102. § a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a zombori kir. törvényszék 2461/1905. számú végzése által dr. Mayer Nándor zombori ügyvéd által képviselt özv. Pintér Pálné szül. Kubinyecz Judit pincédi lakos javára Kubinyecz Mihály pincédi lakos ellen 28 kor. 34 fillér tőke, és eddig összesen 11 kor 56 fillér perköltség követelés erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkalmával bíróilag lefoglalt és 700 koronára becsült lovak, stb. ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak.

Mely árverésnek az 1905. V. 72/2. sz. kiküldést rendelő végzés folytán a helyszínén, vagyis Pincéden alperes lakásán leendő eszközlésére **1905. évi április hó 29-ik napjának délelőtti 11 órája** határidőül kintüzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t. c. 107. § a értelmében a legtöbbit ígérőnek becsáron alul is eladatni fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t. c. 108. §-ában megállapított feltételek szerint kifizetendő.

Hódságon, 1905. évi április hó 16-án.

Váczy János,
kir. bic. végrehajtó.

106. szám.

1905.

Árlejtési hirdetmény.

Szeghegy község előljárósága által ezennel közhírré tételük, hogy Szeghegy községében felépítendő község-háza építési munkálatnak biztosítására **folyó évi május hó 5-én délelőtt 9 órakor** Szeghegy község-házánál nyilvános szóbeli árlejtés fog tartatni, a melyre vállalkozni szándékozók ezennel meghivatnak; kikiáltási ár a költségvetésileg megállapított 22155 korona 45 fillér; bánatpénz ezen összeg 10%-a; a terv, költségvetés és árlejtési feltételek a községi jegyzői irodában a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Szeghegyen, 1905. április 19-én.

Weinrich Dániel, **Hartman Lajos,**
jegyző. 2—1 bíró.**Futóhomokon**

termelt, ősziszedésű chasselas, muscat ossonel, Kossuth L., o. rizling, mustos fehér és szlankamenka vessző kapható **Szobonya Bertalan** telepén **Királyhalom, Csongrád m.** (Posta, távirda és vasuti állomás.)

962. szám.

kig. 1905.

Pályázati hirdetmény.

Bács-Bodrog vármegye Nádálja községében két, egyenként 600 korona évi javadalommal s teljes ruházati és fegyverzeti felszereléssel egybekötött lovasrendőri állás üresedett meg, minélfogva ez állások betöltése céljából **folyó évi május hó 15-ig** terjedő határidővel pályázat hirdettetik.

Felhivatnak tehát azok, kik ezen állásokat elnyerni óhajtják, miszerint kellően felszerelt pályázati kérvényüket a mondott határidőig alulírott előljáróságra címezve nyujtsák be.

Kelt Nádálján, 1905. április 15-én.

Kekezoivits István, **Andrits Szima,**
jegyző. 2—1 II. bíró.**Monostorszeg legjobb fogalmu** 3—1**kovácműhelye**

elhalálozás folytán felszereléssel együtt bérbeadandó. Tudakozódhatni **özv. Kollár Gergelynénel Monostorszegen.**

877. szám.

kig. 1905.

Hirdetmény.

A m. kir. vallás- és közokt. miniszter f. évi április hó 3-án kelt 13705. sz. rendetével jóváhagyott és módosított tervek szerint Monostorszeg községben a község által emelendő iskola-épület és melléképületei összesen 39381 kor. 21 fillér és tervmódosításból származó, a felülvizsgálatkor megállapítandó költségtöbblettel engedélyezte, illetőleg ezen építkezés foganatosítását Monostorszeg község elhatározta.

A fentemlített munkák kivitelének biztosítása céljából az **1905. évi május hó 12-ik napjának d. e. 10 órájára** Monostorszeg község-háza helyiségében tartandó zárt ajánlati versenytárgyalás hirdettetik.

A versenyezni óhajtók felhivatnak, hogy a fentebbi munkálatok végrehajtásának elvállalására vonatkozó zárt ajánlataikat a kintüzetett nap d. e. 9 órájáig a nevezett község előljáróságánál annyival inkább igyekezzenek beadni, mivel a későbbben érkezettek figyelembe nem fognak vétetni.

Az ajánlathoz az általános feltételekben előírt, az engedélyezett költségösszeg 5%-ának megfelelő bánatpénz csatolandó.

A szóban forgó munkálatra vonatkozó műszaki művelet és részletes feltételek Monostorszeg község-házánál a rendes hivatalos órákban naponkint megtekinthetők.

Kelt Monostorszegen, 1905. évi április hó 20-án.

Alföldy Géza, **Kovács Adám,**
jegyző. 2—1 bíró.

805/tkvi 1905 szám

Árverési hirdetmény.

A zombori királyi törvényszék, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Dusanits Péter végrehajthatónak Velimirovits Mladen örökösei végrehajtást szenvedő elleni 200 kor. tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a zombori kir. törvényszék területén lévő s Zomborban fekvő, a zombori 1355. számú betétben foglalt felerészben Velimirovits Mladen, másik felerészben pedig Velimirovits Dusanits Anna nevéen álló A. I. 1. sor 2831. hr. 257 négyszögöl egész beltelek, 2. sor 2832. hr. 408 ö. i. számú bánat külvárosi egész ház és 96 négyszögöl beltelekre — tekintettel az 1881: 60. t. c. 156. §-ának c) pontjára, 1150 koronában ezennel megállapított kikiáltási árban az árverést elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az **1905. évi május hó 8-ik napján délután 3 órakor** a telekkönyvi hatóság árverési helyiségében megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fog.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10 %-át készpénzben, vagy az 1881. évi LX. törvény cikk 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. szám alatt kelt m. kir. igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. c. 170. § a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Zomborban, 1905. február hó 6-án.

A zombori kir. trvszék mint tkvi hatóság.

Radány,
kir. törvényszéki bíró.

Husvétli sonkát szállít a legjobb
minőségben 1 korona 40 fillérért

HERMANN JAKAB,
Szilberek.

2-2

Harkányi fürdő.

Kénes hévíz, hőfoka 62 Celsius szerint.

Páratlan hatásu

Izületcsúz, köszvény, csúzos hűdések,
bőrbetegségek ellen;

fürdés, ivás, belélegzés, iszapborogatás.

Márványkád- és horganykád-fürdők, tükörfürdő.

Szálloda, gyógyterem, étterem, zene.

Uj vendéglős. Jó bor. Jó szálloda.

Saison május hó 1-től szeptember hó végéig.

Közlekedés: Siklós-Vokány vasuti állomástól (pécs—mohácsi vasutvonalon) kocsin kitűnő országuton Siklóson át egy óra alatt Harkányba.

3-2 **A fürdő-felügyelőség.**

1212. szám.

1905.

PÁLYÁZATI HIRDETMÉNY.

Bács-Bodrog vármegye bajai járáshoz tartozó Hercegszántó, Dávod és Béreg községekből álló Hercegszántó székhellyel, körorvosi állásra ezennel pályázatot hirdetek.

A körorvos javadalmazása: évi 1600 korona fizetés, 60 fillér nappali és 1 korona éjjeli látogatási díj. A megválasztandó körorvosnak esetleg kézi gyógytár elnyerésre is van kilátása.

Felhivom ennél fogva pályázni óhajtókat, hogy szabályszerűen felszerelt kérvényeiket hozzám **f. évi május hó 25-ig** annál is inkább nyújtsák be, mert a később érkezendő kérvények tekintetbe nem vétetnek.

Baja, 1905. április 10-én.

Vojnits Máté,

főszolgabíró.

2-1

A REKLÁM

Állandó, észszerű és ügyes reklámozás minden gyári, kereskedelmi, ipari vállalatnak, üzletnek a lelke, rugója, az éltető eleme.

Hogyan, hol és mikor hirdethető a legsikeresebben, legjobban és legolcsóbban, megtudható az

Általános Tudósító

hirdetési osztályánál

tulajdonos **LEOPOLD GYULA** szerkesztő

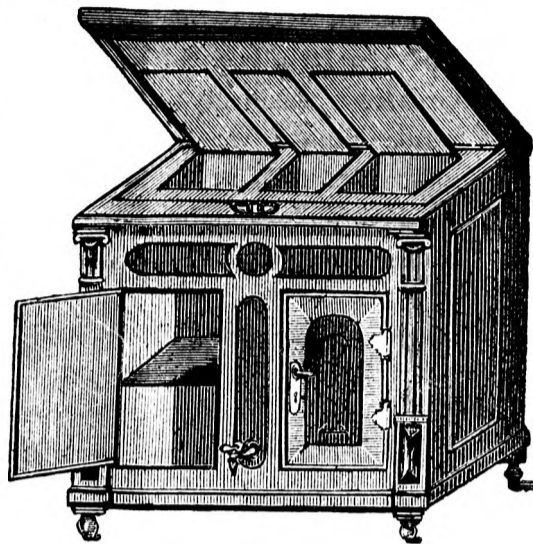
BUDAPEST, VII., Erzsébet-körút 54.

ahol kiváló szakértelemmel, odaadó lelkiismeretességgel, pontossággal és olcsón eszközölnék hirdetéseket és reklámokat az összes budapesti, vidéki és külföldi lapokban és naptárakban.

Költségvetések és tervezetek ingyen!

Gombos Nándor

jégszekrény és fürdőberendezések gyára, épület- és díszműbádogos
ZOMBOR (Bácska).



Dús raktár mindenféle

jégszekrényekben

(vendéglősök, mészárosok és magánosok részére);

fürdőkádban

és

konyhafelszerelésekben.

Minden e szakmába vágó és rajzszerinti bármilyen mű bádogárúk elkészíttetnek.

Képes árjegyzék kívánatra bérmentve küldetik.

Javítások olcsón és pontosan.

HIRDETÉSEK

FELVÉTELEK

LAPUNK KIADÓHIVATALÁBAN.

444. szám.

kig. 1905.

Árlejtési hirdetmény

Palona község előjárósága ezennel közhírré teszi, hogy a községben felépítendő községház, iskola és ezekhez tartozó melléképületek munkálatainak biztosítása végett **1905. évi április hó 26-án délelőtt 10 órakor** Palona községházánál nyilvános szóbeli árlejtés fog tartatni, melyre vállalkozni szándékozók ezennel meghivatnak.

Kikiáltási ár a költségvetésileg megállapított 38213 kor. 64 fillér; bánatpénz 10%.

Tervek, költségvetések és árlejtési feltételek a községjegyzői irodában a hivatalos órák alatt betekintés végett közzszemlére ki vannak téve

Palonán, 1905. április hó 2-án.

Kugler Béla, Helmlinger József,
jegyző. 3-3 h. bíró.

7316. szám.

1-1905.

Hirdetmény.

A magyar királyi államvasutak zágrábi üzletvezetőségének központjában egy horvát-magyar, magyar-horvát tolmácsi állás lesz betöltendő.

Felhivatnak ennél fogva mindazok, kik ezen állásra pályázni kívánnak, hogy ez iránti és születési, erkölcsi, valamint iskolai előképzettségüket hitelesen igazolt bizonyítványokkal felszerelt kérvényüket a következő cím alatt A magyar királyi államvasutak üzletvezetősége Zágráb **folyó évi április hó 30-áig** terjesszék be. A folyamodványban a kérelmező esetleges jelenlegi alkalmazását, vagy foglalkozását is megjelölni tartozik.

Az alkalmaztatás feltétele a horvát és magyar nyelvnek szóban és írásban való teljes, irodalmi ismerete.

Előnyben részesülnek azok, akik jogi képzettséggel bírnak.

Ezen állásból kifolyólag az illető egyelőre napidijban részesül, később azonban, ha a követelményeknek minden tekintetben megfelel, — évi fizetéssel leendő kinevezésre is számíthat.

Zágráb, 1905. évi április hó 10-én.

2-2 **Az üzletvezetőség.**

KEIL-LAKK

legkötőbb mázoló-szer puha padló számára.

Keil-féle fehér glazur fénymáz mosdók számára 45 kr.

Keil-féle viasz-kenőcs kemény padló számára

Keil-féle aranyfénymáz képereteknek 20 kr.

Keil-féle padlófénymáz 45 kr.

Keil-féle szalmakalap-festék minden színben.

Mindenkor kaphatók:

8-6

Weidinger S. és Zs. cégnél Zomborban.

Pályázati hirdetés.

Boldogasszonyfalva községében megüresedett és évi 600 korona fizetés, ruházat és felszereléssel javadalmazott községi lovasrendőri állásra pályázat hirdettetik.

A felszerelt kérvények alulírott község elöljáróságához **folyó évi május hó 15-ig** benyújtandók.

Boldogasszonyfalva, 1905. április 16.

2-1

Elöljáróság.

Zombor és környékének kizárólagos elárusítója.

Olajfestékek, festőművészeknek tubusokban dr. Fr. Schoenfeld és Tsa Düsseldorf-i gyárából.

Legfinomabb olajfestékek tubusokban festő tanulóknak skizsek és tanulmányok elkészítésére.

Gyorsan és keményre száradó szobapadló fénymaz.

Borostyánkő olajfénymaz.

Linoleum és zománcfénymaz festékek.

Szobapadló kenőcsök legjobb minőségű sarga, fehér és barna színekben.

Szobapadló szeszfénymazak.

Olajfestékek minden színben.

Nem létezik jobb, mint a **borostyánkő olajfénymaz**, amely mint medvefaj van ellátva védjeggyel.

Kocsimázolóknak részére:

„Hintó“-fénymaz (legfinomabb angol),
 „Schleif“-fénymaz,
 „Kerék“-fénymaz,
 „Állvány“-fénymaz,
 valamint az összes anyagok és kellékek, festékek, mázolóknak és fénymazolóknak részére **gyári áron kaphatók.**

Szenzáció! Szenzáció!

Aki akarja, hogy a kályhája szobadisszé váljon, az vegyen füst és szagmentes (törvényesen védett)

Vénus kályhafényt,

annak 5 perc alatt **kefélés nélkül** bámulatos ragyogó kályhája lesz.

Kapható:

Gergurov Dániel

vas-, szén- és festék kereskedésében

Zomborban,

Kossuth Lajos- (fő-) utca.

8-3

Uj osztálysorsjegy főelárusítás Zomborban.

A magyar kir. szab. osztálysorsjáték igazgatósága alulírott cégnek a XVI. sorsjátéktól kezdve

az osztálysorsjegyek főelárusítását engedélyezte.

Reméljük és hisszük, hogy Zombor város közönségétől eddig oly csökönnyösen távol maradt főnyereményt nekünk lesz módunkban kifizetni.

Vásároljunk tehát osztálysorsjegyet a XVI. sorsjáték első osztályához (huzás május 25. és 26-án) 14-8

Herczog Testvérek bankcégnél,

ki minden vevője részére egy szerencseszámot tartogat.

Egy egész 12 kor., egy fél 6 kor., egy negyed 3 kor., egy nyolcad 1-50 kor.

A XV. sorsjáték 6-ik osztályához (huzás március 28-tól április 25-ig).
Egy egész sorsjegy 160 kor., 1/2 80 kor., 1/4 40 kor., 1/8 20 kor.

Van szerencsém a nagyérdemű közönség becses tudomására adni, hogy üzletemben elegáns **kész férfi és gyermekruhák** kaphatók a következő áron:

Kamgarn férfiöltöny (divatkelme)	frt 12 — 18
Scheviot férfiöltöny (divatkelme)	„ 10 — 18
Scheviot férfiöltöny (divatkelme)	„ 8 — 12
Raglán és felöltő	„ 10 — 18
Sportkabátok	„ 15 — 22
Fiu ruhák	frt 2-50 — 10

Mérték szerinti megrendelések pontosan és jól eszközöltetnek.

Oblát Henrik 12-11
 férisszabó Zombor, főntca, Tarczay-féle gyógyszertár mellett.

